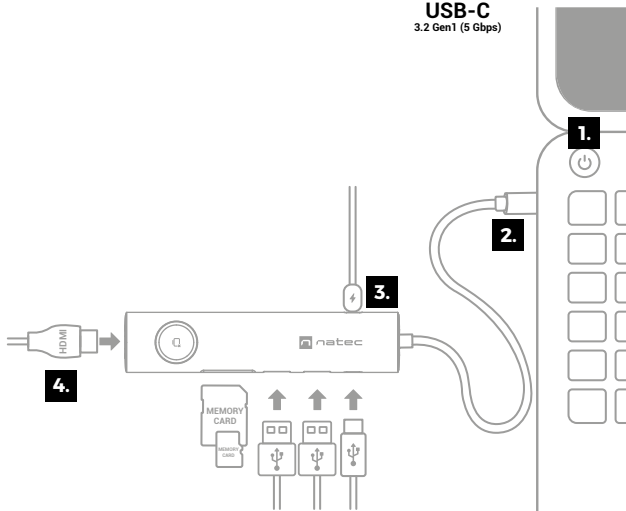
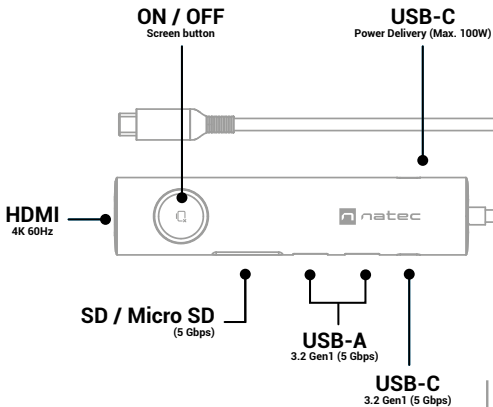




FOWLER 7in1

User Manual



***** INSTALLATION

1. Turn on the computer and wait until the system has fully loaded.
2. Connect the adapter to the USB-C port of your computer, laptop, tablet or phone.
3. If you use charging, connect the USB-C Power Delivery charger to the USB-C PD port on the hub, marked with a lightning symbol.
4. Connect your devices/accessories one by one to the appropriate ports on the adapter - the operating system will automatically install the required drivers.

Notes:

- To use the USB-C charging function, the device must support USB Power Delivery (USB PD) or Thunderbolt 3/4/5.
- To use the monitor function via HDMI, the device must support DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 or USB4.
- It is recommended to use a USB-C PD charger with a higher power rating than required.
- Full functionality depends on the capabilities of the computer, laptop, tablet or phone.

***** PORTS AND FUNCTIONS

USB-C Power Delivery (marked on the adapter with a lightning symbol)

- The USB-C PD port is used to connect a USB-C Power Delivery charger.
- The maximum supported input power is 100 W.
- The actual charging power depends on the charger, cable, host device and connected accessories.

USB-A and USB-C

- Used to connect a mouse, keyboard, USB flash drive, external drive and other USB devices.
- The maximum data transfer speed is up to 5 Gb/s.
- The actual speed depends on the connected device, cable and computer.
- Before disconnecting a USB flash drive, external drive or memory card, use the safe hardware removal function in the system.

HDMI

- The maximum supported resolution is 4K at 60 Hz.
- For HDMI to work, the USB-C port on the host device must support video output.
- If no image appears, check the display settings in the system and make sure the monitor is set to the correct HDMI input.

SD and microSD card reader

- Insert the SD or microSD card into the appropriate slot.
- Wait until the system detects the card.
- Open the card in the file manager.
- Before removing the card, use the safe eject function.

Do not remove the card while files are being copied. This may cause data loss.

"Screen On/Off" button

Instantly turns off the external display connected via HDMI. Press again to turn it back on.

WARRANTY

- 2 years limited manufacturer warranty

SAFETY INFORMATION

- Use as intended, improper usage may break the device.
- Non-authorized repairs or disassembly voids the warranty and may damage the product.
- Dropping or hitting the device may lead to device being damaged, scratched or flawed in other way.
- Do not use the product in low and high temperatures, strong magnetic fields and damp or dusty surroundings.

GENERAL

- The safe product, conforming to the EU requirements.
- The safe product, conforming to the UKCA requirements.
- The product is made in accordance with RoHS European standard.
- The WEEE symbol (the crossed-out wheeled bin) using indicates that this product is not home waste. Appropriate
- Waste management aids in avoiding consequences which are harmful for people and environment and result from dangerous materials used in the device, as well as improper storage and processing. Segregated household waste collection aids recycle materials and components of which the device was made. In order to get detailed information about recycling this product please contact your retailer or a local authority.

***** INSTALLATION

1. Allumez l'ordinateur et attendez que le système soit entièrement chargé.
2. Connectez l'adaptateur au port USB-C de votre ordinateur, ordinateur portable, tablette ou téléphone.
3. Si vous utilisez la fonction de charge, connectez le chargeur USB-C Power Delivery au port USB-C PD du hub, marqué d'un symbole d'éclair.
4. Connectez vos appareils/accessoires un par un aux ports appropriés de l'adaptateur - le système d'exploitation installera automatiquement les pilotes requis.

Remarques :

- Pour utiliser la fonction de charge via USB-C, l'appareil doit prendre en charge la technologie USB Power Delivery (USB PD) ou Thunderbolt 3/4/5.
- Pour utiliser la fonction d'affichage via HDMI, l'appareil doit prendre en charge le mode DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 ou USB4.
- Il est recommandé d'utiliser un chargeur USB-C PD d'une puissance supérieure à celle requise.
- La fonctionnalité complète dépend des capacités de l'ordinateur, de l'ordinateur portable, de la tablette ou du téléphone.

***** PORTS ET FONCTIONS

USB-C Power Delivery (marqué sur l'adaptateur par un symbole d'éclair)

- Le port USB-C PD sert à connecter un chargeur USB-C Power Delivery.
- La puissance d'entrée maximale prise en charge est de 100 W.
- La puissance de charge réelle dépend du chargeur, du câble, de l'appareil hôte et des accessoires connectés.

USB-A et USB-C

- Servent à connecter une souris, un clavier, une clé USB, un disque externe et d'autres appareils USB.
- La vitesse maximale de transfert de données peut atteindre 5 Gb/s.
- La vitesse réelle dépend de l'appareil connecté, du câble et de l'ordinateur.
- Avant de déconnecter une clé USB, un disque ou une carte mémoire, utilisez la fonction de retrait sécurisé du matériel dans le système.

HDMI

- La résolution maximale prise en charge est de 4K à 60 Hz.
- Pour que le HDMI fonctionne, le port USB-C de l'appareil hôte doit prendre en charge la transmission vidéo.
- Si aucune image ne s'affiche, vérifiez les paramètres d'affichage du système et assurez-vous que le moniteur est réglé sur la bonne entrée HDMI.

Lecteur de cartes SD et microSD

- Insérez la carte SD ou microSD dans le logement approprié.
- Attendez que le système détecte la carte.
- Ouvrez la carte dans le gestionnaire de fichiers.
- Avant de retirer la carte, utilisez la fonction d'éjection sécurisée.

Ne retirez pas la carte pendant la copie de fichiers. Cela peut entraîner une perte de données.

Bouton « Screen On/Off »

Éteint instantanément l'écran externe connecté via HDMI. Appuyez de nouveau pour le rallumer.

GARANTIE

- Garantie constructeur de 2 ans

SÉCURITÉ

- Utiliser comme prévu, une mauvaise utilisation peut endommager l'appareil.
- Une réparation ou un démontage non autorisés annulera la garantie et peut endommager le produit.
- Faire tomber ou heurter l'appareil peut l'endommager, le rayer ou entraîner un dysfonctionnement de celui-ci.
- N'utilisez pas l'appareil à des températures basses et élevées, dans un champ magnétique puissant ou dans un environnement humide ou poussiéreux.

GÉNÉRALITÉS

- Produit sûr, conforme aux exigences de l'UE.
- Produit fabriqué conformément à la norme européenne RoHS.
- Le symbole DEEE (poubelle barrée d'une croix) signifie que ce produit ne peut pas être traité comme déchet ménager. L'élimination correcte des déchets d'équipements permet d'éviter les risques pour la santé humaine et l'environnement, résultant de la présence éventuelle de substances, mélanges et composants dangereux dans l'équipement, ainsi que d'un stockage et d'un traitement inappropriés de ces équipements. La collecte sélective permet également de récupérer les matériaux et composants à partir desquels l'appareil a été fabriqué. Pour plus de détails sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter le revendeur où vous l'avez acheté ou votre autorité locale.

***** INSTALACIÓN

1. Encienda el ordenador y espere hasta que el sistema se haya cargado por completo.
2. Conecte el adaptador al puerto USB-C del ordenador, portátil, tableta o teléfono.
3. Si utiliza la función de carga, conecte el cargador USB-C Power Delivery al puerto USB-C PD del hub, marcado con un símbolo de rayo.
4. Conecte sus dispositivos/accesorios uno por uno a los puertos correspondientes del adaptador - el sistema operativo instalará automáticamente los controladores necesarios.

Notas:

- Para utilizar la función de carga mediante USB-C, el dispositivo debe ser compatible con USB Power Delivery (USB PD) o Thunderbolt 3/4/5.
- Para utilizar la función de monitor mediante HDMI, el dispositivo debe ser compatible con DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 o USB4.
- Se recomienda utilizar un cargador USB-C PD con una potencia superior a la requerida.
- La funcionalidad completa depende de las capacidades del ordenador, portátil, tableta o teléfono.

***** PUERTOS Y FUNCIONES

USB-C Power Delivery (marcado en el adaptador con un símbolo de rayo)

- El puerto USB-C PD sirve para conectar un cargador USB-C Power Delivery.
- La potencia máxima de entrada admitida es de 100 W.
- La potencia de carga real depende del cargador, el cable, el dispositivo host y los accesorios conectados.

USB-A y USB-C

- Sirven para conectar un ratón, teclado, memoria USB, disco externo y otros dispositivos USB.
- La velocidad máxima de transferencia de datos es de hasta 5 Gb/s.
- La velocidad real depende del dispositivo conectado, el cable y el ordenador.
- Antes de desconectar una memoria USB, un disco o una tarjeta de memoria, utilice la función de extracción segura de hardware del sistema.

HDMI

- La resolución máxima admitida es 4K a 60 Hz.
- Para que HDMI funcione, el puerto USB-C del dispositivo host debe admitir la transmisión de vídeo.
- Si no aparece imagen, compruebe la configuración de pantalla del sistema y asegúrese de que el monitor esté configurado en la entrada HDMI correcta.

Lector de tarjetas SD y microSD

- Inserte la tarjeta SD o microSD en la ranura correspondiente.
- Espere hasta que el sistema detecte la tarjeta.
- Abra la tarjeta en el administrador de archivos.
- Antes de retirar la tarjeta, utilice la función de expulsión segura.

No retire la tarjeta mientras se copian archivos. Esto puede causar pérdida de datos.

Botón « Screen On/Off »

Apaga al instante la pantalla externa conectada mediante HDMI. Púlselo de nuevo para volver a encenderla.

GARANTÍA

- 2 años de garantía del fabricante

SEGURIDAD

- Utilizar conforme a su destino, un uso inadecuado puede ocasionar daños al dispositivo.
- Las reparaciones no autorizadas o el desmontaje anulan la garantía y pueden provocar un daño del producto.
- Dejar caer o golpear el dispositivo puede provocar daños del mismo, arañazos o causar una avería de otra forma.
- No se debe utilizar el dispositivo a temperaturas bajas ni altas, en un campo magnético intenso o en un entorno húmedo o con mucho polvo.

GENERALIDADES

- Producto seguro, conforme a los requisitos de la UE
- Producto fabricado de acuerdo con la norma europea RoHS
- El símbolo WEEE (cubo de basura tachado) indica que el presente producto no se puede tratar como basura doméstica. La eliminación adecuada de los residuos de aparatos evita los riesgos para la salud humana y el medio ambiente derivados de la posible presencia de sustancias, mezclas y componentes peligrosos en los aparatos, así como del almacenamiento y procesamiento inadecuados de dichos aparatos. La recogida selectiva permite recuperar los materiales y componentes utilizados para fabricar el dispositivo. Para más detalles sobre el reciclaje del presente dispositivo, póngase en contacto con el distribuidor o con las autoridades locales competentes.

***** INSTALAÇÃO

1. Ligue o computador e aguarde até que o sistema seja totalmente carregado.
2. Ligue o adaptador à porta USB-C do computador, portátil, tablet ou telefone.
3. Se utilizar a função de carregamento, ligue o carregador USB-C Power Delivery à porta USB-C PD do hub, assinalada com um símbolo de raio.
4. Ligue os seus dispositivos/acessórios, um de cada vez, às portas adequadas do adaptador - o sistema operativo instalará automaticamente os controladores necessários.

Notas:

- Para utilizar a função de carregamento através de USB-C, o dispositivo deve suportar a tecnologia USB Power Delivery (USB PD) ou Thunderbolt 3/4/5.
- Para utilizar a função de monitor através de HDMI, o dispositivo deve suportar DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 ou USB4.
- Recomenda-se a utilização de um carregador USB-C PD com potência superior à necessária.
- A funcionalidade completa depende das capacidades do computador, portátil, tablet ou telefone.

***** PORTAS E FUNÇÕES

USB-C Power Delivery (assinalada no adaptador com um símbolo de raio)

- A porta USB-C PD é utilizada para ligar um carregador USB-C Power Delivery.
- A potência máxima de entrada suportada é de 100 W.
- A potência real de carregamento depende do carregador, do cabo, do dispositivo anfitrião e dos acessórios ligados.

USB-A e USB-C

- Utilizadas para ligar um rato, teclado, pen USB, disco externo e outros dispositivos USB.
- A velocidade máxima de transferência de dados é de até 5 Gb/s.
- A velocidade real depende do dispositivo ligado, do cabo e do computador.
- Antes de desligar uma pen USB, disco ou cartão de memória, utilize a função de remoção segura de hardware no sistema.

HDMI

- A resolução máxima suportada é 4K a 60 Hz.
- Para que o HDMI funcione, a porta USB-C do dispositivo anfitrião deve suportar transmissão de vídeo.
- Se não aparecer imagem, verifique as definições de ecrã no sistema e certifique-se de que o monitor está definido para a entrada HDMI correta.

Leitor de cartões SD e microSD

- Insira o cartão SD ou microSD na ranhura adequada.
- Aguarde até que o sistema detete o cartão.
- Abra o cartão no gestor de ficheiros.
- Antes de remover o cartão, utilize a função de ejeção segura.

Não remova o cartão durante a cópia de ficheiros. Isso pode causar perda de dados.

Botão « Screen On/Off »

Desliga instantaneamente o ecrã externo ligado via HDMI. Prima novamente para o voltar a ligar.

GARANTIA

- 2 anos de garantia do produtor

SEGURANÇA

- Utilizar conforme sua destinação, utilização inadequada pode danificar o dispositivo.
- Reparos ou desmontagens não autorizadas anulam a garantia e podem danificar o produto.
- Quedas ou golpes no dispositivo podem danificá-lo, arranhá-lo ou, de outra forma, resultar em mau funcionamento.
- Não utilizar o dispositivo em temperaturas demasiado baixas ou altas, em local sujeito a forte campo magnético ou em ambiente húmido ou empoeirado.

GERAL

- Produto seguro, em conformidade com os requisitos UE.
- Produto produzido em conformidade com a norma europeia RoHS.
- A utilização do símbolo WEEE (caixote do lixo riscado) significa que o presente produto não pode ser tratado como lixo doméstico. O processamento adequado do equipamento usado permite evitar riscos para a saúde humana e para o meio ambiente resultantes da possível presença de substâncias, misturas ou peças perigosas, bem como o armazenamento e processamento impróprio deste equipamento. A recolha seletiva permite também recuperar os materiais e componentes com que o dispositivo foi produzido. Para obter informações detalhadas sobre a reciclagem do presente produto deve contactar o ponto de venda a retalho onde foi efetuada a compra ou uma autoridade local.

***** INSTALLATION

1. Schalten Sie den Computer ein und warten Sie, bis das System vollständig geladen ist.
2. Schließen Sie den Adapter an den USB-C-Anschluss Ihres Computers, Laptops, Tablets oder Telefons an.
3. Wenn Sie die Ladefunktion verwenden, schließen Sie das USB-C-Power-Delivery-Ladegerät an den USB-C-PD-Anschluss des Hubs an, der mit einem Blitzsymbol gekennzeichnet ist.
4. Schließen Sie Ihre Geräte/Zubehörteile nacheinander an die entsprechenden Anschlüsse des Adapters an - das Betriebssystem installiert automatisch die erforderlichen Treiber.

Hinweise:

- Um die Ladefunktion über USB-C nutzen zu können, muss das Gerät USB Power Delivery (USB PD) oder Thunderbolt 3/4/5 unterstützen.
- Um die Monitorfunktion über HDMI nutzen zu können, muss das Gerät DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 oder USB4 unterstützen.
- Es wird empfohlen, ein USB-C-PD-Ladegerät mit einer höheren Leistung als erforderlich zu verwenden.
- Die volle Funktionalität hängt von den Möglichkeiten des Computers, Laptops, Tablets oder Telefons ab.

***** ANSCHLÜSSE UND FUNKTIONEN

USB-C Power Delivery (am Adapter mit einem Blitzsymbol gekennzeichnet)

- Der USB-C-PD-Anschluss dient zum Anschließen eines USB-C-Power-Delivery-Ladegeräts.
- Die maximal unterstützte Eingangsleistung beträgt 100 W.
- Die tatsächliche Ladeleistung hängt vom Ladegerät, Kabel, Hostgerät und den angeschlossenen Zubehörteilen ab.

USB-A und USB-C

- Zum Anschließen von Maus, Tastatur, USB-Stick, externem Laufwerk und anderen USB-Geräten.
- Die maximale Datenübertragungsgeschwindigkeit beträgt bis zu 5 Gb/s.
- Die tatsächliche Geschwindigkeit hängt vom angeschlossenen Gerät, Kabel und Computer ab.
- Bevor Sie einen USB-Stick, ein Laufwerk oder eine Speicherkarte trennen, verwenden Sie die Funktion zum sicheren Entfernen von Hardware im System.

HDMI

- Die maximal unterstützte Auflösung beträgt 4K bei 60 Hz.
- Damit HDMI funktioniert, muss der USB-C-Anschluss des Hostgeräts die Videoübertragung unterstützen.
- Wenn kein Bild angezeigt wird, überprüfen Sie die Anzeigeeinstellungen im System und stellen Sie sicher, dass der Monitor auf den richtigen HDMI-Eingang eingestellt ist.

SD- und microSD-Kartenleser

- Stecken Sie die SD- oder microSD-Karte in den entsprechenden Steckplatz.
- Warten Sie, bis das System die Karte erkennt.
- Öffnen Sie die Karte im Dateimanager.
- Verwenden Sie vor dem Entfernen der Karte die Funktion zum sicheren Auswerfen.

Entfernen Sie die Karte nicht, während Dateien kopiert werden. Dies kann zu Datenverlust führen.

„Screen On/Off“-Taste

Schaltet den über HDMI angeschlossenen externen Bildschirm sofort aus. Drücken Sie die Taste erneut, um ihn wieder einzuschalten.

GARANTIE

- 2 Jahre begrenzte Hersteller

SICHERHEITSINFORMATION

- Bestimmungsgemäß verwenden, unsachgemäßer Gebrauch kann zu Schäden am Gerät führen.
- Unerlaubte Reparaturen oder Demontagen führen zum Erlöschen der Garantie und können das Produkt beschädigen.
- Wenn Sie das Gerät fallen lassen oder anstoßen, kann es beschädigt werden, Kratzer bekommen oder eine Fehlfunktion verursachen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht bei niedrigen oder hohen Temperaturen, in starken Magnetfeldern oder in feuchter oder staubiger Umgebung.

ALLGEMEINE

- Diese Produkt ist auf Übereinstimmung mit den Anforderungen einer EU-Richtlinie.
- Diese Produkt wird in Übereinstimmung mit der RoHS Direktive hergestellt.
- Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit dem unsortierten Hausmüll entsorgt werden darf. Die ordnungsgemäße Behandlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten trägt dazu bei, dass die für Mensch und Umwelt gefährliche Substanzen, sowie durch nicht ordnungsgemäße Lagerung und Weiterverarbeitung der Altgeräte entstehen, vermieden werden. Selektive Sammlung beiträgt dazu, dass die Materialien und Komponenten, aus denen das Gerät hergestellt wurde, recycelt werden können. Die separate Sammlung und Verwertung alter Elektrogeräte verhindert, dass darin enthaltene Stoffe die Gesundheit des Menschen und die Umwelt gefährden.

***** INSTALLATION

1. Starta datorn och vänta tills systemet har laddats helt.
2. Anslut adaptern till USB-C-porten på din dator, bärbara dator, surfplatta eller telefon.
3. Om du använder laddning, anslut USB-C Power Delivery-laddaren till USB-C PD-porten på hubben, markerad med en blixtsymbol.
4. Anslut dina enheter/tillbehör ett i taget till lämpliga portar på adaptern - operativsystemet installerar automatiskt de drivrutiner som krävs.

Anmärkningar:

- För att använda laddningsfunktionen via USB-C måste enheten stödja USB Power Delivery (USB PD) eller Thunderbolt 3/4/5.
- För att använda bildskärmsfunktionen via HDMI måste enheten stödja DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 eller USB4.
- Det rekommenderas att använda en USB-C PD-laddare med högre effekt än vad som krävs.
- Full funktionalitet beror på kapaciteten hos datorn, den bärbara datorn, surfplattan eller telefonen.

***** PORTAR OCH FUNKTIONER

USB-C Power Delivery (markerad på adaptern med en blixtsymbol)

- USB-C PD-porten används för att ansluta en USB-C Power Delivery-laddare.
- Den maximala stödda ineffekten är 100 W.
- Den faktiska laddningseffekten beror på laddaren, kabeln, värdenheten och anslutna tillbehör.

USB-A och USB-C

- Används för att ansluta mus, tangentbord, USB-minne, extern hårddisk och andra USB-enheter.
- Den maximala dataöverföringshastigheten är upp till 5 Gb/s.
- Den faktiska hastigheten beror på den anslutna enheten, kabeln och datorn.
- Innan du kopplar bort ett USB-minne, en hårddisk eller ett minneskort, använd systemets funktion för säker borttagning av maskinvara.

HDMI

- Den maximala stödda upplösningen är 4K vid 60 Hz.
- För att HDMI ska fungera måste USB-C-porten på värdenheten stödja videoöverföring.
- Om ingen bild visas, kontrollera bildskärmsinställningarna i systemet och se till att skärmen är inställd på rätt HDMI-ingång.

SD- och microSD-kortläsare

- Sätt in SD- eller microSD-kortet i rätt kortplats.
- Vänta tills systemet upptäcker kortet.
- Öppna kortet i filhanteraren.
- Använd funktionen för säker utmatning innan du tar ut kortet.

Ta inte ut kortet medan filer kopieras. Detta kan orsaka dataförlust.

”Screen On/Off”-knapp

Stänger omedelbart av den externa skärmen som är ansluten via HDMI. Tryck igen för att slå på den igen.

GARANTI

- 2 års tillverkargaranti

SÄKERHET

- Använd endast för avsett ändamål, felaktig användning kan skada enheten.
- Obehörig reparation eller demontering upphäver garantin och kan skada produkten.
- Att tappa eller slå enheten kan skada, repa den eller på annat sätt få den att inte fungera korrekt.
- Använd inte enheten vid låga och höga temperaturer, starkt magnetfält och i en fuktig eller dammig miljö.

ALLMÄNNA ANVISNINGAR

- Säker produkt som uppfyller EU:s krav.
- Produkten är tillverkad i enlighet med den europeiska RoHS-standarderna.
- WEEE-symbolen (överkorsad papperskorg) innebär att denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall. Korrekt avfallshantering av utrustningen gör det möjligt att undvika risker för människors hälsa och miljön, orsakad av eventuell förekomst av farliga ämnen, blandningar och komponenter i utrustningen, samt olämplig lagring och bearbetning av sådan utrustning. Korrekt avfallshantering möjliggör även återvinning av material och komponenter inuti enheten. För detaljerad information om återvinning av denna produkt, kontakta återförsäljaren eller din lokala myndighet.

***** INSTALLAZIONE

1. Accendere il computer e attendere il completo caricamento del sistema.
2. Collegare l'adattatore alla porta USB-C del computer, laptop, tablet o telefono.
3. Se si utilizza la funzione di ricarica, collegare il caricatore USB-C Power Delivery alla porta USB-C PD dell'hub, contrassegnata dal simbolo di un fulmine.
4. Collegare i dispositivi/accessori uno alla volta alle porte appropriate dell'adattatore - il sistema operativo installerà automaticamente i driver necessari.

Note:

- Per utilizzare la funzione di ricarica tramite USB-C, il dispositivo deve supportare la tecnologia USB Power Delivery (USB PD) o Thunderbolt 3/4/5.
- Per utilizzare la funzione monitor tramite HDMI, il dispositivo deve supportare DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 o USB4.
- Si consiglia di utilizzare un caricatore USB-C PD con potenza superiore a quella richiesta.
- La piena funzionalità dipende dalle capacità del computer, laptop, tablet o telefono.

***** PORTE E FUNZIONI

USB-C Power Delivery (contrassegnata sull'adattatore dal simbolo di un fulmine)

- La porta USB-C PD serve per collegare un caricatore USB-C Power Delivery.
- La potenza massima in ingresso supportata è di 100 W.
- La potenza di ricarica effettiva dipende dal caricatore, dal cavo, dal dispositivo host e dagli accessori collegati.

USB-A e USB-C

- Servono per collegare mouse, tastiera, chiavetta USB, disco esterno e altri dispositivi USB.
- La velocità massima di trasferimento dati è fino a 5 Gb/s.
- La velocità effettiva dipende dal dispositivo collegato, dal cavo e dal computer.
- Prima di scollegare una chiavetta USB, un disco o una scheda di memoria, utilizzare la funzione di rimozione sicura dell'hardware nel sistema.

HDMI

- La risoluzione massima supportata è 4K a 60 Hz.
- Affinché HDMI funzioni, la porta USB-C del dispositivo host deve supportare la trasmissione video.
- Se non appare alcuna immagine, controllare le impostazioni dello schermo nel sistema e assicurarsi che il monitor sia impostato sull'ingresso HDMI corretto.

Lettore di schede SD e microSD

- Inserire la scheda SD o microSD nello slot appropriato.
- Attendere che il sistema rilevi la scheda.
- Aprire la scheda nel file manager.
- Prima di rimuovere la scheda, utilizzare la funzione di espulsione sicura.

Non rimuovere la scheda durante la copia dei file. Ciò può causare perdita di dati.

Pulsante « Screen On/Off »

Spegne istantaneamente lo schermo esterno collegato tramite HDMI. Premere di nuovo per riaccenderlo.

GARANZIA

- 2 anni di garanzia del produttore

SICUREZZA

- Utilizzare secondo la destinazione d'uso prevista, l'uso improprio può danneggiare il dispositivo.
- Riparazioni o smontaggi non autorizzati invalidano la garanzia e possono danneggiare il prodotto.
- La cadute o gli urti del dispositivo potrebbero provocare danneggiamenti, graffi o malfunzionamenti.
- Non utilizzare il dispositivo a basse e alte temperature, in presenza di forti campi magnetici e in un ambiente umido o polveroso.

INFORMAZIONI GENERALI

- Prodotto sicuro, conforme ai requisiti UE.
- Il prodotto è fabbricato in conformità con la norma europea RoHS.
- L'uso del simbolo WEEE (bidone della spazzatura sbarrato) significa che questo prodotto non può essere trattato come rifiuto domestico. Il corretto smaltimento delle apparecchiature di scarto consente di evitare rischi per la salute umana e l'ambiente, derivanti dalla possibile presenza di sostanze, miscele e componenti pericolosi nell'apparecchiatura, nonché da stoccaggio e trattamento inappropriati di tali apparecchiature. La raccolta selettiva consente inoltre il recupero dei materiali e dei componenti da cui è stato prodotto il dispositivo. Per informazioni dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato o l'autorità locale.

***** INSTALACJA

1. Uruchom komputer i odczekaj do momentu całkowitego załadowania systemu.
2. Podłącz adapter do gniazda USB-C w komputerze, laptopie, tablecie lub telefonie.
3. Jeżeli używasz ładowania, podłącz zasilacz USB-C Power Delivery do portu USB-C PD (oznaczonym błyskawicą) w hubie.
4. Podłącz swoje urządzenia/akcesoria kolejno do odpowiednich gniazd adaptera – system operacyjny automatycznie zainstaluje wymagane sterowniki.

Uwagi:

- Aby móc korzystać z funkcji ładowania przez USB-C, urządzenie musi obsługiwać technologię USB Power Delivery (USB PD) lub Thunderbolt 3/4/5.
- Aby móc korzystać z funkcji monitora przez złącze HDMI, urządzenie musi obsługiwać tryb DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 lub USB4.
- Zaleca się stosowanie zasilacza USB-C PD o mocy wyższej, niż wymagana.
- Pełna funkcjonalność zależy od możliwości komputera, laptopa, tabletu lub telefonu.

***** PORTY I FUNKCJE

USB-C Power Delivery (oznaczony na adapterze symbolem błyskawicy)

- Port USB-C PD służy do podłączenia zasilacza USB-C Power Delivery.
- Maksymalna obsługiwana moc wejściowa wynosi 100 W.
- Rzeczywista moc ładowania zależy od zasilacza, przewodu, urządzenia głównego i podłączonych akcesoriów.

USB-A i USB-C

- Służą do podłączania myszy, klawiatury, pendrive'a, dysku zewnętrznego i innych urządzeń USB.
- Maksymalna prędkość przesyłania danych wynosi do 5 Gb/s.
- Rzeczywista prędkość zależy od podłączonego urządzenia, przewodu i komputera.
- Przed odłączeniem pendrive'a, dysku lub karty pamięci użyj funkcji bezpiecznego usuwania sprzętu w systemie.

HDMI

- Maksymalna obsługiwana rozdzielczość to 4K przy 60 Hz.
- Aby HDMI działało, port USB-C w urządzeniu głównym musi obsługiwać przesyłanie obrazu.
- Jeżeli obraz się nie pojawia, sprawdź ustawienia ekranu w systemie oraz upewnij się, że monitor jest ustawiony na właściwe wejście HDMI.

Czytnik kart SD i microSD

- Włóż kartę SD lub microSD do odpowiedniego gniazda.
- Poczekaj, aż system wykryje kartę.
- Otwórz kartę w menedżerze plików.
- Przed wyjęciem karty użyj funkcji bezpiecznego wysuwania.

Nie wyjmuj karty podczas kopiowania plików. Może to spowodować utratę danych.

Przycisk „Screen On/Off”

Natychmiast wyłączy zewnętrzny ekran podłączony przez HDMI. Naciśnij ponownie, aby go włączyć.

GWARANCJA

- 2 lata gwarancji producenta

BEZPIECZEŃSTWO

- Używać zgodnie z przeznaczeniem, niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia.
- Nieautoryzowane naprawy lub demontaż unieważniają gwarancję i mogą spowodować uszkodzenie produktu.
- Upuszczenie lub uderzenie urządzenia może doprowadzić do jego uszkodzenia, zarysowania lub spowodowania usterki w inny sposób.
- Nie należy używać urządzenia w niskich i wysokich temperaturach, silnym polu magnetycznym oraz w otoczeniu wilgotnym lub zapyłonym.

OGÓLNE

- Produkt bezpieczny, zgodny z wymaganiami UE.
- Produkt wyprodukowany zgodnie z europejską normą RoHS.
- Użycie symbolu WEEE (przekreślony kosz) oznacza, że niniejszy produkt nie może być traktowany jako odpad domowy. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu pozwala uniknąć zagrożeń dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego, wynikających z możliwej obecności w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych, a także niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Zbiórka selektywna pozwala także na odzyskiwanie materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonano zakupu, lub organem władzy lokalnej.

***** INSTALACE

1. Zapněte počítač a počkejte, až se systém zcela načte.
2. Připojte adaptér k portu USB-C v počítači, notebooku, tabletu nebo telefonu.
3. Pokud používáte nabíjení, připojte nabíječku USB-C Power Delivery k portu USB-C PD na hubu, označenému symbolem blesku.
4. Připojte svá zařízení/příslušenství postupně k příslušným portům adaptéru - operační systém automaticky nainstaluje požadované ovladače.

Poznámky:

- Chcete-li používat funkci nabíjení přes USB-C, musí zařízení podporovat technologii USB Power Delivery (USB PD) nebo Thunderbolt 3/4/5.
- Chcete-li používat funkci monitoru přes HDMI, musí zařízení podporovat DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 nebo USB4.
- Doporučuje se používat nabíječku USB-C PD s vyšším výkonem, než je požadováno.
- Plná funkčnost závisí na možnostech počítače, notebooku, tabletu nebo telefonu.

***** PORTY A FUNKCE

USB-C Power Delivery (označený na adaptéru symbolem blesku)

- Port USB-C PD slouží k připojení nabíječky USB-C Power Delivery.
- Maximální podporovaný vstupní výkon je 100 W.
- Skutečný nabíjecí výkon závisí na nabíječce, kabelu, hostitelském zařízení a připojeném příslušenství.

USB-A a USB-C

- Slouží k připojení myši, klávesnice, USB flash disku, externího disku a dalších USB zařízení.
- Maximální rychlost přenosu dat je až 5 Gb/s.
- Skutečná rychlost závisí na připojeném zařízení, kabelu a počítači.
- Před odpojením USB flash disku, disku nebo paměťové karty použijte v systému funkci bezpečného odebrání hardwaru.

HDMI

- Maximální podporované rozlišení je 4K při 60 Hz.
- Aby HDMI fungovalo, musí port USB-C v hostitelském zařízení podporovat přenos obrazu.
- Pokud se obraz nezobrazí, zkontrolujte nastavení obrazovky v systému a ujistěte se, že je monitor nastaven na správný vstup HDMI.

Čtečka karet SD a microSD

- Vložte kartu SD nebo microSD do příslušného slotu.
- Počkejte, až systém kartu rozpozná.
- Otevřete kartu ve správci souborů.
- Před vyjmutím karty použijte funkci bezpečného vysunutí.

Nevyjímejte kartu během kopírování souborů. Může dojít ke ztrátě dat.

Tlačítko „Screen On/Off“

Okamžitě vypne externí obrazovku připojenou přes HDMI. Opětovným stisknutím ji znovu zapnete.

ZÁRUČNÍ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

BEZPEČNOST

- Používejte podle určení, nesprávné používání může vést k poškození zařízení.
- Neautorizované opravy, nebo demontáž vedou ke ztrátě záruky a mohou způsobit poškození výrobku.
- Pád, nebo úder může způsobit poškození a poškrábání zařízení, nebo jinou závadu výrobku.
- Nepoužívejte zařízení v nízkých, nebo vysokých teplotách, silném magnetickém poli a ve vlhkém nebo prašném prostředí.

OBECNÉ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zařízení je vyrobené v souladu s evropskou normou RoHS.
- Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s těmto výrobkem nelze nakládat jak s domácím odpadem. Správnou likvidaci výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, z možné přítomnosti nebezpečných látek, směsí, nebo komponentů, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Tříděný sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a součásti, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytne prodejce, nebo místní orgány státní správy.

***** INŠTALÁCIA

1. Zapnite počítač a počkajte, kým sa systém úplne načíta.
2. Pripojte adaptér k portu USB-C v počítači, notebooku, tablete alebo telefóne.
3. Ak používate nabíjanie, pripojte nabíjačku USB-C Power Delivery k portu USB-C PD na hube, označenému symbolom blesku.
4. Pripojte svoje zariadenia/príslušenstvo postupne k príslušným portom adaptéra - operačný systém automaticky nainštaluje požadované ovládače.

Poznámky:

- Na používanie funkcie nabíjania cez USB-C musí zariadenie podporovať technológiu USB Power Delivery (USB PD) alebo Thunderbolt 3/4/5.
- Na používanie funkcie monitora cez HDMI musí zariadenie podporovať DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 alebo USB4.
- Odporúča sa používať nabíjačku USB-C PD s vyšším výkonom, než je požadované.
- Plná funkčnosť závisí od možností počítača, notebooku, tabletu alebo telefónu.

***** PORTY A FUNKCIE

USB-C Power Delivery (označený na adaptéri symbolom blesku)

- Port USB-C PD slúži na pripojenie nabíjačky USB-C Power Delivery.
- Maximálny podporovaný vstupný výkon je 100 W.
- Skutočný nabíjací výkon závisí od nabíjačky, kábla, hostiteľského zariadenia a pripojeného príslušenstva.

USB-A a USB-C

- Slúžia na pripojenie myši, klávesnice, USB kľúča, externého disku a ďalších USB zariadení.
- Maximálna rýchlosť prenosu dát je až 5 Gb/s.
- Skutočná rýchlosť závisí od pripojeného zariadenia, kábla a počítača.
- Pred odpojením USB kľúča, disku alebo pamäťovej karty použite v systéme funkciu bezpečného odstránenia hardvéru.

HDMI

- Maximálne podporované rozlíšenie je 4K pri 60 Hz.
- Aby HDMI fungovalo, port USB-C v hostiteľskom zariadení musí podporovať prenos obrazu.
- Ak sa obraz nezobrazí, skontrolujte nastavenia obrazovky v systéme a uistite sa, že monitor je nastavený na správny vstup HDMI.

Čítačka kariet SD a microSD

- Vložte kartu SD alebo microSD do príslušného slotu.
- Počkajte, kým systém kartu rozpozná.
- Otvorte kartu v správcovi súborov.
- Pred vybratím karty použite funkciu bezpečného vysunutia.

Nevyberajte kartu počas kopírovania súborov. Môže to spôsobiť stratu dát.

Tlačidlo „Screen On/Off“

Okamžite vypne externú obrazovku pripojenú cez HDMI. Opätovným stlačením ju znova zapnete.

ZÁRUČNÁ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

BEZPEČNOSŤ

- Používajte podľa určenia, nesprávne používanie môže viesť k poškodeniu zariadenia.
- Neautorizované opravy alebo demontáž vedú k strate záruky a môžu spôsobiť poškodenie výrobku.
- Pád, alebo úder môže spôsobiť poškodenie a poškranie zariadenia, alebo inú závalu výrobku.
- Nepoužívajte zariadenie v nízkych alebo vysokých teplotách, silnom magnetickom poli a vo vlhkom alebo prašnom prostredí.

VŠEOBECNÉ

- Bezpečný výrobok splňujúci požiadavky EÚ.
- Zariadenie je vyrobené v súlade s európskou normou RoHS.
- Použitie symbolu WEEE (škrtnutý kôš) znamená, že s týmto výrobkom nemožno nakladať ako s domácim odpadom. Správnu likvidáciu výrobku pomáhate predchádzať škodlivým následkom, ktoré môžu mať nebezpečný vplyv na ľudí a životné prostredie, z možnej prítomnosti nebezpečných látok, zmesí, alebo komponentov, ako aj nesprávne skladovanie a spracovanie takéhoto výrobku. Triedený zber odpadu pomáha recyklovať materiály a komponenty, z ktorých boli tieto zariadenia vyrobené. Podrobné informácie o recyklácii tohto výrobku Vám poskytne predajca, alebo miestne orgány štátnej správy.

***** INSTALARE

1. Porniți computerul și așteptați până când sistemul se încarcă complet.
2. Conectați adaptorul la portul USB-C al computerului, laptopului, tabletei sau telefonului.
3. Dacă utilizați funcția de încărcare, conectați încărcătorul USB-C Power Delivery la portul USB-C PD al hubului, marcat cu simbolul unui fulger.
4. Conectați dispozitivele/accesoriile pe rând la porturile corespunzătoare ale adaptorului - sistemul de operare va instala automat driverele necesare.

Note:

- Pentru a utiliza funcția de încărcare prin USB-C, dispozitivul trebuie să suporte tehnologia USB Power Delivery (USB PD) sau Thunderbolt 3/4/5.
- Pentru a utiliza funcția de monitor prin HDMI, dispozitivul trebuie să suporte DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 sau USB4.
- Se recomandă utilizarea unui încărcător USB-C PD cu o putere mai mare decât cea necesară.
- Funcționalitatea completă depinde de capacitățile computerului, laptopului, tabletei sau telefonului.

***** PORTURI ȘI FUNCȚII

USB-C Power Delivery (marcat pe adaptor cu simbolul unui fulger)

- Portul USB-C PD este utilizat pentru conectarea unui încărcător USB-C Power Delivery.
- Puterea maximă de intrare suportată este de 100 W.
- Puterea reală de încărcare depinde de încărcător, cablu, dispozitivul gazdă și accesoriile conectate.

USB-A și USB-C

- Sunt utilizate pentru conectarea unui mouse, tastatură, stick USB, disc extern și a altor dispozitive USB.
- Viteza maximă de transfer al datelor este de până la 5 Gb/s.
- Viteza reală depinde de dispozitivul conectat, cablu și computer.
- Înainte de deconectarea unui stick USB, disc sau card de memorie, utilizați funcția de eliminare în siguranță a hardware-ului din sistem.

HDMI

- Rezoluția maximă suportată este 4K la 60 Hz.
- Pentru ca HDMI să funcționeze, portul USB-C al dispozitivului gazdă trebuie să suporte transmiterea semnalului video.
- Dacă imaginea nu apare, verificați setările ecranului din sistem și asigurați-vă că monitorul este setat pe intrarea HDMI corectă.

Cititor de carduri SD și microSD

- Introduceți cardul SD sau microSD în slotul corespunzător.
- Așteptați până când sistemul detectează cardul.
- Deschideți cardul în managerul de fișiere.
- Înainte de a scoate cardul, utilizați funcția de ejectare în siguranță.

Nu scoateți cardul în timpul copierii fișierelor. Acest lucru poate cauza pierderea datelor.

Buton „Screen On/Off”

Oprește instantaneu ecranul extern conectat prin HDMI. Apăsați din nou pentru a-l porni.

GARANTIE

- 2 ani cu raspundere limitata

SIGURANTA IN UTILIZARE

- Folosiți produsul în conformitate cu destinația acestuia, utilizarea necorespunzătoare poate duce la deteriorarea dispozitivului.
- Repararea sau dezasamblarea neautorizată va anula garanția și poate deteriora produsul.
- Dacă scăpați sau loviți dispozitivul, acesta poate fi deteriorat, zgâriat sau poate cauza o funcționare defectuoasă.
- Nu utilizați dispozitivul la temperaturi scăzute sau ridicate, în câmpuri magnetice puternice sau în medii umede sau prăfuite.

GENERALE

- Produsul este unul sigur, conform cu cerintele UE.
- Acest produs este fabricat în concordanță cu standardul european RoHS.
- Utilizarea simbolului WEEE (pelela tăiată cu un X) indică faptul că acest produs nu este deșeu menajer. Când reciclați deșeurile în mod corespunzător protejați mediul înconjurător. Colectarea separată a echipamentului folosit ajută la eliminarea efectelor daunatoare pentru sănătatea umană, cauzate de depozitarea și prelucrarea necorespunzătoare a acestor echipamente. Colectarea separată ajută de asemenea, la recuperarea materialelor și componentelor scoase din uz pentru producția dispozitivului în cauză. Pentru informații detaliate privind reciclarea acestui produs va rugăm să contactați vânzătorul sau autoritățile locale.

ИНСТАЛАЦИЯ

1. Включете компютъра и изчакайте системата да се зареди напълно.
2. Свържете адаптера към USB-C порта на компютъра, лаптопа, таблета или телефона.
3. Ако използвате функцията за зареждане, свържете зарядното устройство USB-C Power Delivery към USB-C PD порта на хъба, обозначен със символ на светкавица.
4. Свържете устройствата/аксесоарите си едно по едно към съответните портове на адаптера - операционната система автоматично ще инсталира необходимите драйвери.

Забележки:

- За да използвате функцията за зареждане чрез USB-C, устройството трябва да поддържа технологията USB Power Delivery (USB PD) или Thunderbolt 3/4/5.
- За да използвате функцията за монитор чрез HDMI, устройството трябва да поддържа DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 или USB4.
- Препоръчва се използването на зарядно устройство USB-C PD с по-висока мощност от необходимата.
- Пълната функционалност зависи от възможностите на компютъра, лаптопа, таблета или телефона.

ПОРТОВЕ И ФУНКЦИИ

USB-C Power Delivery (обозначен върху адаптера със символ на светкавица)

- USB-C PD портът служи за свързване на зарядно устройство USB-C Power Delivery.
- Максималната поддържана входна мощност е 100 W.
- Реалната мощност на зареждане зависи от зарядното устройство, кабела, хост устройството и свързаните аксесоари.

USB-A и USB-C

- Служат за свързване на мишка, клавиатура, USB флаш памет, външен диск и други USB устройства.
- Максималната скорост на пренос на данни е до 5 Gb/s.
- Реалната скорост зависи от свързаното устройство, кабела и компютъра.
- Преди да изключите USB флаш памет, диск или карта с памет, използвайте функцията за безопасно премахване на хардуер в системата.

HDMI

- Максималната поддържана резолюция е 4K при 60 Hz.
- За да работи HDMI, USB-C портът на хост устройството трябва да поддържа предаване на видео.
- Ако изображението не се появява, проверете настройките на дисплея в системата и се уверете, че мониторът е настроен на правилния HDMI вход.

Четец на SD и microSD карти

- Поставете SD или microSD картата в съответния слот.
- Изчакайте системата да открие картата.
- Отворете картата във файловия мениджър.
- Преди да извадите картата, използвайте функцията за безопасно изваждане.

Не изваждайте картата, докато се копират файлове. Това може да доведе до загуба на данни.

Бутон „Screen On/Off“

Незабавно изключва външния екран, свързан чрез HDMI. Натиснете отново, за да го включите.

ГАРАНЦИЯ

- 2 г. гаранция от производителя

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Да се използва съгласно с предназначението, неправилната употреба може да доведе до увреждане на устройството.
- Не оторизираните ремонти или разглобяване анулират гаранцията и могат да доведат до повреда на продукта.
- Изпускане или удяне на устройството може да доведе до повреда, надраскване или причиняване на повреда по друг начин.
- Устройството не трябва да се използва при ниски и високи температури, силно магнитно поле и във влажна или запращена среда.

ОБЩИ УСЛОВИЯ

- Безопасен продукт, съобразен с изискванията на ЕС
- Продуктът е произведен в съответствие със Европейския RoHS стандарт
- Символът на WEEE (зачертана с кръст кофа за боклук), показва, че този продукт не е домашен отпадък. С подходящи средства за управление на отпадъците се избягват на последиците, които са вредни за хората и околната среда и са резултат от опасни материали, използвани в устройството, както и неправилно съхранение и обработка. Защитете околната среда, като рециклирате опасни отпадъци подходящо. За да получите подробна информация за рециклиране на този продукт, моля, свържете се с вашия търговец или местна власт.

***** TELEPÍTÉS

1. Kapcsolja be a számítógépet, és várja meg, amíg a rendszer teljesen betöltődik.
2. Csatlakoztassa az adaptert a számítógép, laptop, tablet vagy telefon USB-C portjához.
3. Ha töltést használ, csatlakoztassa az USB-C Power Delivery töltőt a hub USB-C PD portjához, amelyet villám szimbólum jelöl.
4. Csatlakoztassa eszközeit/tartozékait egymás után az adapter megfelelő portjaihoz - az operációs rendszer automatikusan telepíti a szükséges illesztőprogramokat.

Megjegyzések:

- Az USB-C-n keresztüli töltési funkció használatához az eszköznek támogatnia kell az USB Power Delivery (USB PD) vagy Thunderbolt 3/4/5 technológiát.
- A HDMI-n keresztüli monitorfunkció használatához az eszköznek támogatnia kell a DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 vagy USB4 technológiát.
- Ajánlott a szükségesnél nagyobb teljesítményű USB-C PD töltőt használni.
- A teljes funkcionalitás a számítógép, laptop, tablet vagy telefon képességeitől függ.

***** PORTOK ÉS FUNKCIÓK

USB-C Power Delivery (az adapteren villám szimbólummal jelölve)

- Az USB-C PD port USB-C Power Delivery töltő csatlakoztatására szolgál.
- A maximálisan támogatott bemeneti teljesítmény 100 W.
- A tényleges töltési teljesítmény a töltőtől, kábeltől, gazdaeszköztől és a csatlakoztatott tartozékoktól függ.

USB-A és USB-C

- Egér, billentyűzet, USB pendrive, külső meghajtó és más USB-eszközök csatlakoztatására szolgálnak.
- A maximális adatátviteli sebesség legfeljebb 5 Gb/s.
- A tényleges sebesség a csatlakoztatott eszköztől, kábeltől és számítógéptől függ.
- USB pendrive, meghajtó vagy memóriakártya leválasztása előtt használja a rendszer biztonságos hardvereltávolítási funkcióját.

HDMI

- A maximálisan támogatott felbontás 4K 60 Hz-en.
- A HDMI működéséhez a gazdaeszköz USB-C portjának támogatnia kell a videóátvitelt.
- Ha nem jelenik meg kép, ellenőrizze a rendszer kijelzőbeállításait, és győződjön meg arról, hogy a monitor a megfelelő HDMI bemenetre van állítva.

SD és microSD kártyaolvasó

- Helyezze be az SD vagy microSD kártyát a megfelelő nyílásba.
- Várja meg, amíg a rendszer felismeri a kártyát.
- Nyissa meg a kártyát a fájlkezelőben.
- A kártya eltávolítása előtt használja a biztonságos kiadás funkciót.

Ne távolítsa el a kártyát fájlmásolás közben. Ez adatvesztést okozhat.

„Screen On/Off” gomb

Azonnal kikapcsolja a HDMI-n keresztül csatlakoztatott külső kijelzőt. Nyomja meg újra a visszakapcsoláshoz.

GARANCIA

- 2 év gyártói garancia

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

- Használja rendeltetésszerűen, a helytelen használat tönkreteheti a készüléket.
- A nem engedélyezett javítás vagy szétszerelés érvényteleníti a garanciát és károsíthatja a terméket.
- A készülék leejtése vagy megütése a készülék sérüléséhez, karcodásához vagy más módon történő meghibásodásához vezethet.
- Ne használja a terméket alacsony és magas hőmérsékleten, erős mágneses mezőben, valamint nedves vagy poros környezetben.

ÁLTALÁNOS

- A termék biztonságos, megfelel az európai uniós követelményeknek.
- A termék megfelel az RoHS szabványnak
- A WEEE jelölés (áthúzott kuka) használata azt jelöli, hogy az adott termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Az elavult eszköz megfelelő ártalmatlanítása által elkerülhető az emberi egészségnek és a környezetnek a veszélyeztetése, amit a készülékben előforduló veszélyes anyagok, keverékek vagy alkatrészek okozhatnak, továbbá kiküszöböli a készülék nem megfelelő tárolását és kezelését. A szelektív gyűjtés lehetővé teszi azoknak az anyagoknak és alkatrészeknek a visszanyerését, amelyekből a készülék készült. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletes tájékoztatásért keresd fel a kiskereskedelmi értékesítési pontot, ahol a terméket vetted, vagy a helyi hatóságot!

ИНСТАЛАЦИЈА

1. Укључите рачунар и сачекајте да се систем у потпуности учита.
2. Повежите адаптер са USB-C портом на рачунару, лаптопу, таблету или телефону.
3. Ако користите функцију пуњења, повежите USB-C Power Delivery пуњач са USB-C PD портом на хабу, означеним симболом муње.
4. Повежите своје уређаје/додатну опрему један по један са одговарајућим портovima адаптера - оперативни систем ће аутоматски инсталирати потребне управљачке програме.

Напомене:

- Да бисте користили функцију пуњења преко USB-C, уређај мора подржавати технологију USB Power Delivery (USB PD) или Thunderbolt 3/4/5.
- Да бисте користили функцију монитора преко HDMI, уређај мора подржавати DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 или USB4.
- Препоручује се коришћење USB-C PD пуњача веће снаге од потребне.
- Потпуна функционалност зависи од могућности рачунара, лаптопа, таблета или телефона.

ПОРТОВИ И ФУНКЦИЈЕ

USB-C Power Delivery (означен на адаптеру симболом муње)

- USB-C PD порт служи за повезивање USB-C Power Delivery пуњача.
- Максимална подржана улазна снага је 100 W.
- Стварна снага пуњења зависи од пуњача, кабла, главног уређаја и повезане додатне опреме.

USB-A и USB-C

- Служе за повезивање миша, тастатуре, USB флеш меморије, спољног диска и других USB уређаја.
- Максимална брзина преноса података је до 5 Gb/s.
- Стварна брзина зависи од повезаног уређаја, кабла и рачунара.
- Пре искључивања USB флеш меморије, диска или меморијске картице, користите функцију безбедног уклањања хардвера у систему.

HDMI

- Максимална подржана резолуција је 4K при 60 Hz.
- Да би HDMI радио, USB-C порт на главном уређају мора подржавати пренос слике.
- Ако се слика не појави, проверите подешавања екрана у систему и уверите се да је монитор подешен на одговарајући HDMI улаз.

Читач SD и microSD картица

- Уметните SD или microSD картицу у одговарајући слот.
- Сачекајте да систем препозна картицу.
- Отворите картицу у менаџеру датотека.
- Пре вађења картице користите функцију безбедног избацивања.

Не водите картицу током копирања датотека. То може довести до губитка података.

Дугме „Screen On/Off“

Тренутно искључује спољни екран повезан преко HDMI прикључка. Притисните поново да бисте га поново укључили.

ГАРАНЦИЈА

- 2 године гаранције произвођача

БЕЗБЕДНОСТ

- Користите према намени, неправилна употреба може оштетити уређај.
- Неовлашћена поправка или демонтажа поништава гаранцију и може оштетити производ.
- Испуштање или ударање уређаја може га оштетити, огребати или на други начин узроковати квар.
- Не користите уређај на ниским и високим температурама, јаком магнетном пољу и у влажном или прашњавом окружењу.

ОПШТЕ

- Безбедни производ, у складу са захтевима ЕУ.
- Произвођен у складу са европским стандардом ROHS.
- Употреба симбола WEEE (прецртана канта) означаје да према овом производу неможе се опходити као према кућним отпадима. Исправна утилизација искоришћеног уређаја омогућава избегавање опасности за здравље људи и животне средине, који могу се објавити због могуће присутности опасних супстанција, мешавина или дела уређаја, чак и неисправног складиштења и рециклирања таквих уређаја. Селективно складиштење омогућава чак и рециклирање материјала и дела од којих је био направљен уређај. За детаљне информације у оквиру рециклирања овог производа мора да се контактира малопродају у којој купили сте производ, или са органом локалној власти.

УСТАНОВКА

1. Включите компьютер и дождитесь полной загрузки системы.
2. Подключите адаптер к порту USB-C компьютера, ноутбука, планшета или телефона.
3. Если вы используете функцию зарядки, подключите зарядное устройство USB-C Power Delivery к порту USB-C PD на кабеле, обозначенному символом молнии.
4. Подключайте устройства/аксессуары по очереди к соответствующим портам адаптера - операционная система автоматически установит необходимые драйверы.

Примечания:

- Для использования функции зарядки через USB-C устройство должно поддерживать технологию USB Power Delivery (USB PD) или Thunderbolt 3/4/5.
- Для использования функции монитора через HDMI устройство должно поддерживать DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 или USB4.
- Рекомендуется использовать зарядное устройство USB-C PD с мощностью выше требуемой.
- Полная функциональность зависит от возможностей компьютера, ноутбука, планшета или телефона.

ПОРТЫ И ФУНКЦИИ

USB-C Power Delivery (обозначенный на адаптере символом молнии)

- Порт USB-C PD предназначен для подключения зарядного устройства USB-C Power Delivery.
- Максимальная поддерживаемая входная мощность составляет 100 W.
- Фактическая мощность зарядки зависит от зарядного устройства, кабеля, основного устройства и подключенных аксессуаров.

USB-A и USB-C

- Используются для подключения мыши, клавиатуры, USB-накопителя, внешнего диска и других USB-устройств.
- Максимальная скорость передачи данных составляет до 5 Gb/s.
- Фактическая скорость зависит от подключенного устройства, кабеля и компьютера.
- Перед отключением USB-накопителя, диска или карты памяти используйте функцию безопасного извлечения оборудования в системе.

HDMI

- Максимальное поддерживаемое разрешение составляет 4K при 60 Hz.
- Для работы HDMI порт USB-C на основном устройстве должен поддерживать передачу видео.
- Если изображение не появляется, проверьте настройки экрана в системе и убедитесь, что монитор настроен на правильный вход HDMI.

Считыватель карт SD и microSD

- Вставьте карту SD или microSD в соответствующий слот.
- Дождитесь, пока система обнаружит карту.
- Откройте карту в файловом менеджере.
- Перед извлечением карты используйте функцию безопасного извлечения.

Не извлекайте карту во время копирования файлов. Это может привести к потере данных.

Кнопка «Screen On/Off»

Мгновенно выключает внешний экран, подключенный через HDMI. Нажмите еще раз, чтобы снова включить его.

ГАРАНТИЯ

- 2 года ограниченной гарантии изводителя

БЕЗОПАСНОСТЬ

- Использовать по назначению, неправильная эксплуатация может привести к повреждению устройства.
- Самовольный ремонт или демонтаж приводят к отмене гарантии и могут вызвать повреждения продукта.
- Падение устройства или столкновение с ним может привести к его повреждению, появлению царапин или вызвать другие неисправности.
- Не используйте устройство при низких и высоких температурах, сильном магнитном поле, а также во влажной или пыльной среде.

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

- Продукт безопасен, соответствует требованиям ЕС и ТС.
- Продукт изготовлен согласно европейской норме RoHs.
- Использование символа WEEE (перечёркнутый мусорный бак) обозначает то, что продукт не может рассматриваться в качестве бытовых отходов. Для получения более подробной информации относительно переработки продукта, обратитесь в розничный пункт продажи, в котором вы купили данный продукт или же с локальным органом власти.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

1. Ενεργοποιήστε τον υπολογιστή και περιμένετε μέχρι να φορτωθεί πλήρως το σύστημα.
2. Συνδέστε τον προσαρμογέα στη θύρα USB-C του υπολογιστή, φορητού υπολογιστή, tablet ή τηλεφώνου.
3. Εάν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία φόρτισης, συνδέστε τον φορτιστή USB-C Power Delivery στη θύρα USB-C PD του hub, η οποία επισημαίνεται με σύμβολο κεραυνού.
4. Συνδέστε τις συσκευές/τα αξεσουάρ σας ένα προς ένα στις κατάλληλες θύρες του προσαρμογέα - το λειτουργικό σύστημα θα εγκαταστήσει αυτόματα τους απαιτούμενους οδηγούς.

Σημειώσεις:

- Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία φόρτισης μέσω USB-C, η συσκευή πρέπει να υποστηρίζει τεχνολογία USB Power Delivery (USB PD) ή Thunderbolt 3/4/5.
- Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία οθόνης μέσω HDMI, η συσκευή πρέπει να υποστηρίζει DisplayPort Alternate Mode (DP Alt Mode), Thunderbolt 3/4/5 ή USB4.
- Συνιστάται η χρήση φορτιστή USB-C PD με ισχύ υψηλότερη από την απαιτούμενη.
- Η πλήρης λειτουργικότητα εξαρτάται από τις δυνατότητες του υπολογιστή, φορητού υπολογιστή, tablet ή τηλεφώνου.

ΘΥΡΕΣ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

USB-C Power Delivery (επισημασμένη στον προσαρμογέα με σύμβολο κεραυνού)

- Η θύρα USB-C PD χρησιμοποιείται για τη σύνδεση φορτιστή USB-C Power Delivery.
- Η μέγιστη υποστηριζόμενη ισχύς εισόδου είναι 100 W.
- Η πραγματική ισχύς φόρτισης εξαρτάται από τον φορτιστή, το καλώδιο, την κύρια συσκευή και τα συνδεδεμένα αξεσουάρ.

USB-A και USB-C

- Χρησιμοποιούνται για τη σύνδεση ποντικιού, πληκτρολογίου, μονάδας USB flash, εξωτερικού δίσκου και άλλων συσκευών USB.
- Η μέγιστη ταχύτητα μεταφοράς δεδομένων είναι έως 5 Gb/s.
- Η πραγματική ταχύτητα εξαρτάται από τη συνδεδεμένη συσκευή, το καλώδιο και τον υπολογιστή.
- Πριν αποσυνδέσετε μονάδα USB flash, δίσκο ή κάρτα μνήμης, χρησιμοποιήστε τη λειτουργία ασφαλούς αφαίρεσης υλικού του συστήματος.

HDMI

- Η μέγιστη υποστηριζόμενη ανάλυση είναι 4K στα 60 Hz.
- Για να λειτουργήσει το HDMI, η θύρα USB-C της κύριας συσκευής πρέπει να υποστηρίζει μετάδοση εικόνας.
- Εάν δεν εμφανίζεται εικόνα, ελέγξτε τις ρυθμίσεις οθόνης στο σύστημα και βεβαιωθείτε ότι η οθόνη έχει ρυθμιστεί στη σωστή είσοδο HDMI.

Αναγνώστης καρτών SD και microSD

- Τοποθετήστε την κάρτα SD ή microSD στην κατάλληλη υποδοχή.
- Περιμένετε μέχρι το σύστημα να εντοπίσει την κάρτα.
- Ανοίξτε την κάρτα στη διαχείριση αρχείων.
- Πριν αφαιρέσετε την κάρτα, χρησιμοποιήστε τη λειτουργία ασφαλούς εξαγωγής.

Μην αφαιρείτε την κάρτα κατά την αντιγραφή αρχείων. Αυτό μπορεί να προκαλέσει απώλεια δεδομένων.

Κουμπί «Screen On/Off»

Απενεργοποιεί άμεσα την εξωτερική οθόνη που είναι συνδεδεμένη μέσω HDMI. Πατήστε ξανά για να την ενεργοποιήσετε.

ΕΓΓΥΗΣΗ

- 2ετή εγγύηση κατασκευαστή

ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- Να χρησιμοποιείται σύμφωνα με τον προβλεπόμενο σκοπό, η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει βλάβη στη συσκευή.
- Οι μη εξουσιοδοτημένες επισκευές ή η αποσυναρμολόγηση ακυρώνουν την εγγύηση και μπορούν να προκαλέσουν ζημιά στο προϊόν.
- Η πτώση ή το χτύπημα της συσκευής ενδέχεται να προκαλέσει ζημιά, γρατζουνιά ή βλάβη με άλλο τρόπο.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε χαμηλές ή υψηλές θερμοκρασίες, ισχυρό μαγνητικό πεδίο καθώς και σε υγρό ή σκονισμένο περιβάλλον.

ΓΕΝΙΚΑ

- Ασφαλές προϊόν, συμβατό με τις απαιτήσεις της ΕΕ.
- Το προϊόν κατασκευάζεται σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό πρότυπο RoHS.
- Η χρήση του συμβόλου WEEE (διαγραμμένος κάδος απορριμμάτων) δηλώνει ότι δεν μπορείτε να αντιμετωπίσετε αυτό το προϊόν ως οικιακό απόβλητο. Η σωστή απόρριψη του παλιού εξοπλισμού συμβάλει στην αποτροπή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και τη δημόσια υγεία, που προκύπτουν από την πιθανή παρουσία επικίνδυνων ουσιών, μειγμάτων και εξαρτημάτων, καθώς και την ακατάλληλη αποθήκευση και επεξεργασία αυτού του εξοπλισμού. Η χωριστή συλλογή επιτρέπει επίσης την ανάκτηση υλικών και εξαρτημάτων από τα οποία κατασκευάστηκε η συσκευή. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικού εμπορίου από όπου αγοράσατε το προϊόν ή τις τοπικές αρχές.



© NATEC. All rights reserved. NATEC name and logo, and all related product and service names, design marks and slogans are the trademarks or registered trademarks of NATEC. All other product and service marks contained herein are the trademarks of their respective owners.

WWW.NATEC-ZONE.COM

